



Tilastotiedotus Statistisk rapport

Tilastotieto
Statistiska byråen

ISSN 0355-2284

Tilastokeskus
Statistikcentralen
Central Statistical Office of Finland

1987

Tiedustelut - Förfrågningar

Terttu Keikkala
(90) 5800209

Päiväys - Datum

8.12.1987

Sarja ja nro - Serie och nr

LI 1987:33

LIIKENNE
SAMFÄRDESEL

MAJOITUSTILASTO 1987, lokakuu ja
tammi-lokakuu
ennakkotietoja

INKVARTERINGSSTATISTIK 1987, oktober
förhandsuppgifter

ACCOMMODATION STATISTICS 1987, October
preliminary data

MAJOITUSTILASTO, TAMMI-LOKAKUU 1987

Lokakuun yöpymismäärä majoitusliikkeissä oli lähes sama kuin edellisenä vuonna: kotimaisten yöpymisten 1,7 %:n lisäys korvasi ulkomaisten yöpymisten yli 3 %:n vähenemisen. Kun huoneiden määrä on lokakuusta 1986 kasvanut yli 3 %, merkitsi yöpymisten säilyminen ennallaan huoneiden käyttöasteen vähenemistä 55,3:sta 52,5:een prosenttiin.

Tammi-lokakuussa kirjattiin majoitusliikkeissä (poisl. leirintä-alueet) 8,1 miljoonaa yöpymisvuorokautta. Näistä ulkomaalaisten osalle tuli 24 %. Kotimaiset yöpymiset ovat lisääntyneet 3 % ja ulkomaiset 10 %.

Leirintäalueilla yöpymisiä ei loka-toukokuussa julkaista kuukausittain talvileirintäalueiden pienen määrän takia.

Majoitustilastoon sisältyvät kaikki hotellit (ml. motellit) ja matkustajakodit sekä suuri osa retkeilymajoista, lomakylistä ja täysihoitoloista ts. kaikki lääninhallitusten majoitustoimintaa varten myöntämän elinkeinoluvan omistavat liikkeet (as. 502/69). Tilastoa on tuotettu vuodesta 1971, uudistettuna vuoden 1983 alusta lähtien. Leirintäalueet sisältyvät tilastoon kesästä 1986 lähtien. Käsitteitä ja määritelmiä on selostettu tilastotiedotuksessa "Majoitusliikkeiden kapasiteetti". Julkaisussa olevien tietojen lisäksi on julkaisemattomia tietoja huonekapasiteetista ja sen käytöstä saatavana myös majoitusliiketyypeittäin sekä taulukko 3:a useamman (n. 90:n) kunnan osalta.

INKVARTERINGSSSTATISTIK, OKTOBER 1987

Inkvarteringsstatistiken innehåller samtliga hotell (inkl. motell) och resandehem samt en stor del av vandrarhemmen, semesterbyarna och pensionaten, dvs. alla de anläggningar som länsstyrelsen beviljat näringstillstånd för inkvarteringsrörelse (förovdn. 502/69). Inkvarteringsstatistiken har producerats sedan 1971 och utgivits i reviderad form från och med början av 1983. Campingplatserna ingår i statistiken fr.o.m. sommaren 1986. För begrepp och definitioner har redogjorts i statistisk rapport "Inkvarteringsanläggningarnas kapacitet".

I oktober 1987 svarade utlänningar för 20,7 procent (21,6 % 1986) av övernattningarna på inkvarteringsläggningarna. I hela landet var beläggningsgraden 52,5 procent (55,3 %). Utöver uppgifterna i publikationen finns det opublicerade uppgifter om rumskapacitet och beläggning efter inkvarteringsanläggningstyp samt på en noggrannare kommunivå.

ACCOMMODATION STATISTICS

The accommodation statistics of Finland include all hotels (incl. motels) and guest houses as well as a great part of youth hostels, holiday villages and boarding houses, i.e. all officially licenced accommodation establishments. Accommodation statistics have been compiled in Finland since 1971, and they were revised at the beginning of 1983. Camping sites are included in the statistics since summer 1986. An account of accommodation statistics and concepts and definitions are outlined in the statistical report "Accommodation capacity".

In addition to the published data, unpublished data on room capacity and capacity utilization are also available by type of hotel and accommodation establishment and at a more disaggregated level than in Table 3, i.e. for 90 municipalities.

TILASTOKESKUS - STATISTIKCENTRALEN - CENTRAL STATISTICAL OFFICE

2.12.1987

TAULUKKO 1. YÖPYMISTEN LUKUMÄÄRÄT MAJOITUSLIIKKEISSÄ (PL. LEIRINTÄALUEET) LOKAKUUSSA 1987
 TABELL 1. ANTAL ÖVERNATTNINGAR PÅ INKVARTERINGSANLÄGGNINGAR I OKTOBER 1987
 TABLE 1. NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS IN OCTOBER 1987

ASUINMAA HEMLAND COUNTRY OF RESIDENCE	LÄÄNI - LÄN - PROVINCE	UUDEN- MAAN NY- LANDS	SIITÄ DÄRAV-OF WHICH:	TURUN- PORIN ÅBO- BORGES	AHVE- NAN- MAA ÅLAND	HÄMEEN TAVAS- TEHUS	KYMEN KYM- MENE	MIK- KELIN S:T MICH. KAREL.	POHJOIS- KARJALAN NORRA	KUO- PIO	KESKI- SUOMEN MELL.	VAASAN VASA	OULUN ULEA- BORGES	LAPIN LAPP- LANDS	KOKO MAA HELA LANDET WHOLE COUNTRY YHT. TOTAL TOTAL	MUUTOS ÄNDR. CHANGE %
I SUOMI - FINLAND	113805	61632	73628	4999	64504	45567	27761	14476	43609	35799	38432	547262	1,7			
II RUOTSI-SVERIGE - SWEDEN	13251	11084	6976	9135	1764	522	130	82	187	597	1308	40672	-9,5			
NORJA - NORGE	2558	2215	505	133	920	88	13	44	91	144	1269	8405	-3,8			
TANSKA-DANMARK-DENMARK	2884	2380	460	92	222	78	34	38	31	112	137	4158	-11,1			
ISLANTI-ISLAND-ICELAND	160	129	29	23	11	-	-	-	2	-	6	239	-17,9			
II YHTEENSÄ - TOTAL	18853	15808	7970	9383	2917	688	177	164	311	853	7504	53474	-8,8			
III																
SAKSAN LIITTO - TYSK- LAND FR - GERMANY, FR	5905	4879	1217	8	1159	480	222	48	438	234	338	11114	-7,5			
NEUVOSTOLIITTO-SOVJET- UNIONEN - SOVIET UNION	8353	7761	4913	-	6507	1271	1093	347	289	312	107	23682	-6,6			
ISO-BRITANNIA/IRLANTI- STORBRITANNIEN/IRLAND- GREAT BRITAIN/IRELAND	5864	4978	699	14	1321	417	68	56	108	281	116	9426	10,8			
SVEITSI - SCHWEIZ - SWITZERLAND	1845	1679	81	17	252	94	48	17	16	38	78	2560	-4,9			
RANSKA-FRANKRIKE - FRANCE	1823	1613	324	13	243	177	12	8	14	58	139	2949	1,9			
ITALIA-ITALIEN - ITALY	1783	1648	168	4	158	116	23	8	33	40	109	2505	5,7			
ALANKOMAAT - NEDERLÄN- DERNA - NETHERLANDS	1600	1422	374	5	199	53	5	4	46	65	182	2551	-7,1			
ITÄVALTIA - ÖSTERRIKE - AUSTRIA	699	592	112	-	98	44	4	-	21	22	11	1080	-17,7			
UNKARI-UNGERN - HUNGARY	633	591	67	113	31	303	4	3	31	193	7	1403	-18,2			
ESPANJA/PORTUGALI-SPA- NIEN - SPAIN/PORTUGAL	658	626	154	4	286	8	1	-	21	9	13	1160	-11,0			
TSEKKOSLOVAKIA-TJECKO- SLOV. - CZECHOSLOVAKIA	745	732	34	-	82	11	4	-	7	12	7	903	-72,8			
PUOLA - POLEN - POLAND	531	520	264	2	83	18	6	-	10	40	236	1218	-6,0			
SAKSAN DEM.TAS.-TYSKA DEM.R.-GERMAN DEM.REP.	265	249	88	-	82	9	67	3	9	22	16	578	-21,7			
BELGIA-BELGIEN-BELGIUM	656	486	29	-	113	17	8	1	9	6	17	880	-3,1			
ROMANIA/BULGARIA	88	54	376	13	271	2	-	1	-	-	168	1022	188,7			
MUU EUROOPPA-ÖVR. EU- ROPA - REST OF EUROPE	1790	1684	152	6	74	58	3	4	6	25	45	2422	169,1			
USA	9719	9181	393	8	465	201	70	82	102	280	126	11688	-4,0			
JAPANI - JAPAN	1848	1742	111	-	133	44	13	1	30	43	61	2669	19,7			
KANADA - CANADA	1020	929	87	1	240	152	31	20	11	112	23	22	1719	-17,0		
MUUT MAAT-ÖVRIGA LÄN- DER - OTHER COUNTRIES	5530	5224	636	13	817	147	29	30	90	152	167	7906	3,2			
III YHTEENSÄ - TOTAL	51355	46590	10279	221	12614	3622	1711	633	1291	1944	1966	2141	89435	-3,4		
II+III YHTEENSÄ - TOTAL	70208	62398	18249	9604	15531	4310	1888	797	1602	2797	9470	6015	142909	-5,5		
KAIKKI YHTEENSÄ - TOTAL	184013	124030	91877	14603	80035	49877	29649	15273	45211	38596	48386	44447	690171	0,1		

TILASTOKESKUS - STATISTIKCENTRALEN - CENTRAL STATISTICAL OFFICE

TAULUKKO 3. HOTELLIEN KAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ ERÄISSÄ KUNNISSA LOKAKUUSSA 1987
 TABELL 3. HOTELLKAPACITET OCH BELÄGGNING I NÅGRA KOMMUNER I OKTOBER 1987
 TABLE 3. HOTEL CAPACITY AND OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES IN OCTOBER 1987

LÄÄNI LÄN PROVINCE	KUNTA KOMMUN MUNICIPALITY	KAPASITEETTI KAPACITET CAPACITY	HUONEITA RUM ROOMS	HUONEIDEN KÄYTTÖASTE BELÄGGNING (RUM) OCCUPANCY RATE %	SAAPUNEET MUKAAN-ANLÄNDA GÄSTER EFTER VISITOR ARRIVALS BY PURPOSE OF VISIT	KOKOUS MÖTE MEETING %	TYÖ ARBETE BUSINESS %	LOMA FRITID LEISURE %	YHITEENSÄ TOTALT TOTAL	YÖPYMISIÄ ANTAL ÖVERNATT- NINGAR NUMBER OF NIGHTS SPENT	KESKIMÄÄR. VIIPYMIS- AIKA, VRK STANNITID I GENOMSN.DYGN AVERAGE LENGTH OF STAY, DAYS
UUDENMAAN - NYLANDS	HELSENKI - HELSINGFORS	28	4093	67,9	13	60	28	65534	113197	1,7	
	ESPOO - ESBO	7	677	60,6	41	34	25	11486	19091	1,7	
TURUN JA PORIN-ÅBO OCH B:BORGS	TURKU - ÅBO	14	1489	55,3	24	43	33	21626	35963	1,7	
	PORI	7	516	42,0	13	70	17	6067	8691	1,4	
AHVENANMAA - ÅLAND	MAARIANHAMINA - MARIEHAMN	9	524	52,9	29	12	59	10997	13818	1,3	
HÄMEEN - TAVASTEHUS	HAMEENLINNA	4	380	54,8	52	20	28	6250	8917	1,4	
	LAHTI	6	465	61,2	15	49	37	8504	12430	1,5	
	TAMPERE	12	1488	67,1	13	51	36	29031	43984	1,5	
KYMEN - KYMMENE	KOUVOLA	7	335	39,5	12	60	28	4076	5555	1,4	
	IMATRA	4	353	75,4	23	47	30	5570	12932	2,3	
	KOTKA	5	283	58,7	6	71	23	3943	7603	1,9	
LAPPEENRANTA	LAPPEENRANTA	8	496	48,6	9	58	32	6539	10211	1,6	
MIKKELIN - S:T MICHELS	MIKKELI	5	313	49,8	15	48	36	5352	7060	1,3	
SAVONLINNA	SAVONLINNA	3	159	69,5	13	64	23	2384	5261	2,2	
POHJOIS-KARJALAN-NORRA KARELENS	JOENSUU	6	349	50,6	6	72	22	4831	6811	1,4	
	LIEKSA	5	102	31,9	13	62	25	849	1078	1,3	
	NURMES	4	107	21,4	20	61	20	780	963	1,2	
KUOPION - KUOPIO	KUOPIO	12	775	58,3	25	50	26	12573	19514	1,6	
	IISALMI	4	172	61,3	11	55	34	1825	4165	2,3	
	VARKAUS	3	149	58,5	9	72	20	2291	3723	1,6	
KESKI-SUOMEN-MELLERSTA FINLANDS	JYVÄSKYLÄ	7	751	60,0	16	57	27	13963	19301	1,4	
	SAARIJÄRVI	4	136	31,5	39	19	42	1803	2627	1,5	
VAASAN - VASA	VAASA - VASA	5	637	66,1	17	37	46	13267	18930	1,4	
	KOKKOLA - KARLEBY	4	223	55,1	16	67	17	3180	5042	1,6	
	SEINAJOKI	4	221	71,7	18	60	22	2906	3807	1,3	
OULUN - ULEÅBORGS	OULUN - ULEÅBORGS	5	548	73,3	13	68	19	11903	17065	1,4	
	KAJAANI	6	301	55,3	17	65	18	4093	7343	1,8	
	KUUSAMO	7	277	29,9	12	43	45	2523	3304	1,3	
LAPIN - LAPPLANDS	ROVANIEMI	7	514	44,2	6	82	12	6374	9109	1,4	
	ENONTEKIÖ - ENODAK	6	253	24,4	10	24	66	1581	2962	1,9	
	INARI - ANAR	8	469	19,9	5	51	45	2124	3400	1,6	
	KEMI	5	250	44,6	10	38	28	3253	4646	1,4	
	ROVANIEMEN MLK	5	66	14,7	27	37	36	315	340	1,1	
	SALLA	4	106	11,6	1	40	59	321	654	2,0	
YHITEENSÄ - TOTALT - TOTAL		521	27042	54,3	19	50	31	378304	641638	1,7	

TAULUKKO 4. PEITTÄVYYSPROSENTIT JA MAJOITUSKAPASITEETTI LOKAKUUSSA 1987
 TABELL 4. TÄCKNINGSPROCENTERNA OCH INKVARTERINGSKAPACITETEN I OKTOBER 1987
 TABLE 4. COVERAGE PERCENTAGES AND ACCOMMODATION CAPACITY IN OCTOBER 1987

LÄÄNI LÄN PROVINCE	PEITTÄVYYS, % TÄCKNING, % COVERAGE, %		MUUT MAJOITUSL. ÖVR. INKV. ANL. OTHER ACCOMMOD.		KAIKKI MAJOITUSL. ALLA INKVART. ANL. ALL ACCOMMOD. EST.		KAIKKI MAJOITUSL. HOTELLIT HOTELS		AVOINNA OLLEIDEN LIIKKEIDEN MAJOITUSKAPASIT. INKVARTERINGSKAPACITET AV ÖPPETHÄLLNA ANLÄGGN. ACCOMMODATION CAPACITY OF OPEN ESTABLISHMENTS		
	HOTELLIT HOTELS	PEITTÄVYYS, % TÄCKNING, % COVERAGE, %	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONE- KAPASIT. RUMS- KAPACIT. ROOM CAPACITY	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONE- KAPASIT. RUMS- KAPACIT. ROOM CAPACITY	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONEITA ANTAL RUM NUMBER OF ROOMS	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONEITA ANTAL RUM NUMBER OF ROOMS	YMPÄRI- VUOTISIA I BRUK ÅRET OM ALL- YEAR
UUDENMAAN - NYLANDS HELSINKI - HELSINGFORS	98 100	100 100	90 100	94 100	96 100	99 100	83 39	6554 4313	63 28	6217 4093	63 28
TURUN JA PORIN-ÅBO OCH B:BORGS ÅHVENANMAA - ÅLAND	97 92	99 98	92 -	90 -	95 92	99 98	87 12	3848 631	63 12	3579 631	62 12
HÄMEEN - TAVASTEHDUS KYMEN - KYMMENE	94 93	99 99	80 100	83 100	91 94	98 99	68 53	3255 2091	53 45	2967 1978	53 45
MIKKELIN-S:T MICHELS POHJOIS-KARJALAN-NORRA KARELENS	93 100	98 100	94 89	94 96	93 97	97 100	46 39	1280 866	29 30	1051 819	29 30
KUOPION - KUOPIO KESKI-SUOMEN-MELLERSTA FINLANDS	88 89	94 98	95 91	98 94	90 89	95 97	52 46	1871 1752	33 35	1626 1561	33 34
VAASAN - VASA OULUN - ULEÅBORGS	96 94	95 98	77 83	72 90	90 90	92 97	67 79	2181 2401	45 49	1883 2104	45 49
LAPIN - LAPPLANDS KOKO MAA - HELA LANDET WHOLE COUNTRY	95 95	98 98	86 88	86 89	91 92	95 97	121 753	3413 30143	64 521	2626 27042	64 519



TILASTOKESKUS-STATISTIKCENTRALEN

PL
PB 504

00101

Virkalähetys

TL100A - 001

ARKISTO

A 2

JULKAISUJEN MYYNTI:
Tilastokeskus, PL 504, 00101 Helsinki
Puh. (90) 173 4535
Valtion painatuskeskuksen kirjakaupat
Helsingissä Annankatu 44 ja Eteläesplanadi 4

670687H-12/2957L/ads

FÖRSÄLJNING:
Statistikcentralen, PB 504, 00101 Helsingfors
Tel. (90) 173 4535
Statens tryckericentralens bokhandlar i
Helsingfors Annegatan 44 och Södra esplanaden 4

SALES OF PUBLICATIONS
Central Statistical Office of Finland
P.O.B. 504, SF-00101 Helsinki, Finland
Phone internat. +358 0 1734 535
Telex 122656 tikex sf
Government Printing Centre bookshops in Helsinki located
at Annankatu 44 and Eteläesplanadi 4